

MEDION® Notice d'utilisation

Concernant la présente notice d'utilisation



Merci d'avoir choisi notre produit. Nous vous souhaitons une bonne utilisation.

Lisez attentivement les consignes de sécurité avant de mettre l'appareil en service. Tenez compte des avertissements figurant sur l'appareil et dans la notice d'utilisation.

Conservez toujours la notice d'utilisation à portée de main. Cette notice d'utilisation fait partie intégrante du produit. Si vous vendez ou donnez l'appareil, remettez-la également impérativement au nouveau propriétaire.

Explication des symboles

Le danger décrit dans les paragraphes signalés par l'un des symboles d'avertissement suivants doit être évité, afin d'empêcher les conséquences potentielles évoquées.



DANGER !

Danger de mort imminente !



AVERTISSEMENT !

Éventuel danger de mort et/ou de blessures graves irréversibles !



AVERTISSEMENT !

Danger en cas de volume élevé !



AVIS !

Respectez les consignes pour éviter tout dommage matériel !



Tenez compte des remarques contenues dans la notice d'utilisation !



Informations complémentaires concernant l'utilisation de l'appareil !



Utilisation en intérieur

Les produits portant ce symbole sont exclusivement destinés à une utilisation en intérieur.



Marquage CE

Les produits portant ce symbole sont conformes aux exigences des directives de l'Union européenne (voir chapitre « Information relative à la conformité »).



Symbole de courant continu



Énumération/information sur des événements se produisant pendant l'utilisation



Action à exécuter



Consignes de sécurité à respecter

Utilisation conforme

Le casque audio sans fil sert à la restitution de son et de kit mains libres Bluetooth® pour un usage privé. L'appareil est uniquement adapté à une utilisation en intérieur et au sec.

L'appareil est destiné exclusivement à un usage privé et non à une utilisation industrielle/commerciale.

Veillez noter qu'en cas d'utilisation non conforme, la garantie sera annulée :

- Tenez compte de toutes les informations figurant dans cette notice d'utilisation, en particulier des consignes de sécurité. Toute autre utilisation est considérée comme non conforme et peut entraîner des dommages corporels ou matériels.

Consignes de sécurité



AVERTISSEMENT !

Risque de blessure !

Il existe un risque de blessure pour les enfants et les personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales restreintes (p. ex. personnes partiellement handicapées, personnes âgées avec diminution de leurs capacités physiques et mentales) ou manquant d'expérience et/ou de connaissances (p. ex. enfants plus âgés).

- Conservez l'appareil et les accessoires dans un endroit situé hors de portée des enfants.
- Cet appareil peut être utilisé par des enfants âgés de plus de 8 ans et par des personnes présentant des capacités physiques, sensorielles ou mentales restreintes ou manquant d'expérience et/ou de connaissances, s'ils sont surveillés ou s'ils ont reçu des instructions pour pouvoir utiliser l'appareil en toute sécurité et ont compris les dangers en résultant.
- Les enfants ne doivent pas jouer avec l'appareil. Le nettoyage et la maintenance de l'appareil par l'utilisateur ne doivent pas être effectués par des enfants, sauf si ceux-ci sont âgés de 8 ans et plus et sont surveillés.
- Conservez l'appareil hors de portée des enfants de moins de 8 ans.



DANGER !

Risque de suffocation !

L'ingestion ou l'inhalation de petites pièces ou de films présente un risque de suffocation.

- Conservez tous les emballages utilisés (sachets, pièces en polystyrène, etc.) hors de portée des enfants.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec les emballages. Les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets.



AVIS !

Risque de dommage !

Toute manipulation incorrecte de l'appareil présente un risque de dommage.

N'exposez pas l'appareil à des conditions extrêmes. À éviter :

- humidité de l'air élevée, projections d'eau ou exposition à l'eau ;
- températures extrêmement hautes ou basses ;
- lumière directe du soleil ;
- sources directes de chaleur (p. ex. chauffages).
- N'utilisez pas le casque audio à une température inférieure à +10 °C ou supérieure à +35 °C et ne le stockez en aucun cas à une température inférieure à 0 °C ou supérieure à +45 °C.
- Évitez tout contact de l'appareil avec l'humidité, l'eau ou les projections d'eau.
- Ce produit n'est pas conçu pour être utilisé dans des pièces très humides (p. ex. une salle de bains).

- N'utilisez pas l'appareil dans des zones potentiellement explosives. Il s'agit p. ex. des dépôts de carburant, des zones de stockage de carburant ou des zones dans lesquelles des solvants sont traités. Cet appareil ne doit pas non plus être utilisé dans des zones où l'air est chargé de particules (p. ex. poussière de farine ou de bois).
- Si le produit est déplacé d'une pièce froide vers une pièce chaude, attendez avant de charger le casque audio.

L'eau de condensation due au changement de température pourrait détruire l'appareil. Lorsque le produit a atteint la température ambiante, il peut être mis en marche sans danger.

- Les appareils raccordés au casque doivent être conformes aux exigences de la directive « Basse tension ».



AVERTISSEMENT !

Risque de perte auditive !

Une pression sonore excessive lors de l'utilisation d'un casque ou d'écouteurs peut entraîner des lésions du système auditif et/ou une perte de l'ouïe.

L'écoute avec un casque pendant une longue période à un volume élevé peut provoquer des troubles auditifs.

- Réglez le volume au niveau le plus bas avant la lecture.
- Lancez la lecture et augmentez le volume à un niveau qui vous convient.



AVERTISSEMENT !

Risque d'incendie !

Toute manipulation incorrecte de l'appareil présente un risque d'incendie.

- Ne placez aucun objet sur les câbles, car ils pourraient être endommagés.
- N'exercez aucune pression importante, p. ex. par le côté, sur les fiches de raccordement. Cela risquerait d'endommager votre appareil.
- Lors du branchement des câbles et des fiches, ne forcez pas et veillez à ce que les fiches soient correctement orientées.
- Veillez à ne pas écraser ou plier excessivement les câbles afin d'éviter les courts-circuits ou les ruptures de câble.
- Respectez une distance d'au moins un mètre par rapport aux sources de brouillage haute fréquence et magnétiques (téléviseur, haut-parleurs, téléphone portable, téléphones DECT, etc.) pour éviter les dysfonctionnements.

Remarques concernant la batterie intégrée



AVERTISSEMENT !

Risque d'explosion !

Risque d'explosion en cas de remplacement incorrect de la batterie.

- La batterie est solidement fixée et ne peut donc pas être remplacée par l'utilisateur lui-même.
- Rechargez la batterie régulièrement et si possible complètement. Ne laissez pas la batterie déchargée pendant une longue période.
- Tenez le casque éloigné des sources de chaleur (p. ex. radiateurs) et des sources de flammes nues (p. ex. bougies).



AVERTISSEMENT !

Risque de brûlure !

Risque de brûlure en cas de manipulation inappropriée de la batterie.

- N'utilisez pas le casque audio lorsque la batterie présente des dommages quelconques.
- Ne démontez ou ne déformez pas la batterie.
- En cas de fuite de la batterie, évitez tout contact avec la peau, les yeux ou les muqueuses. N'avez jamais le liquide.
- Veillez à toujours porter des gants de protection appropriés en cas de contact avec une batterie qui fuit.
- En cas de contact avec le liquide de la batterie, rincez abondamment les zones concernées à l'eau claire.
- Consultez immédiatement un médecin en cas d'altérations cutanées ou de malaise.

- Tenez les enfants à l'écart des batteries. Consultez immédiatement un médecin en cas d'ingestion accidentelle.

Nettoyage

- Ne plongez jamais le casque dans l'eau. Ne laissez pas l'eau pénétrer dans les écouteurs.
- Évitez tout contact avec de l'eau chaude.
- Évitez les solvants et produits d'entretien chimiques qui risqueraient d'endommager la surface et/ou les inscriptions des appareils.
- Évitez l'usage d'objets pointus pour nettoyer l'appareil.

En cas de problème



DANGER !

Risque d'électrocution !

Il existe un risque de choc électrique dû aux pièces sous tension.

- N'utilisez pas le casque et les accessoires s'ils présentent des dommages quelconques.
- N'essayez en aucun cas d'ouvrir et/ou de réparer vous-même une quelconque partie de l'appareil.
- Ne transformez pas l'appareil sans notre accord.
- Utilisez uniquement des pièces de rechange et accessoires fournis ou approuvés par nos soins.

- En cas de problème ou de détériorations sur le casque audio ou les accessoires, adressez-vous à notre SAV.

Contenu de la livraison



DANGER !

Risque de suffocation !

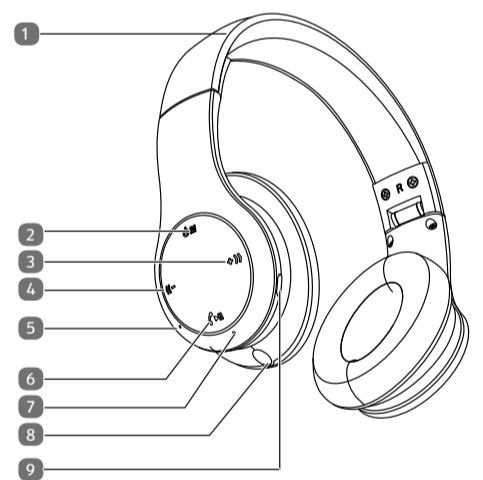
L'ingestion ou l'inhalation de petites pièces ou de films présente un risque de suffocation.

- Conservez les emballages hors de portée des enfants.
- Ne laissez pas les enfants jouer avec les emballages.
- Les matériaux d'emballage ne sont pas des jouets !
- ▶ Retirez le produit de l'emballage et enlevez tous les autres matériaux d'emballage.
- ▶ Vérifiez si la livraison est complète et informez nos services dans un délai de 14 jours à compter de la date d'achat si ce n'est pas le cas.
- ▶ Avant toute utilisation, vérifiez que le casque et les accessoires ne sont pas endommagés. En cas de dommage constaté, adressez-vous au SAV.

Le produit que vous avez acheté comprend :

- Casque audio
- Câble de chargement micro USB
- Notice d'utilisation et documents de garantie

Vue d'ensemble de l'appareil



- 1) Serre-tête
- 2) : allumer/éteindre l'appareil
- 3) : augmenter le volume, écouter le titre suivant
- 4) : réduire le volume, écouter le titre précédent
- 5) Microphone
- 6) : démarrer ou mettre en pause la lecture/accepter ou refuser un appel
- 7) LED de fonctionnement
- 8) Port **AUX IN** (fiche jack 3,5 mm)
- 9) Entrée micro USB

Mise en service

- ▶ Retirez tous les emballages.

Chargement de la batterie

- ▶ Connectez le casque audio à l'aide du câble de chargement USB fourni à votre PC ou à votre ordinateur portable pour charger la batterie intégrée. La LED de fonctionnement s'allume en rouge pendant le processus de charge.
- ▶ Chargez le casque audio pendant au moins 2 heures lorsqu'il est éteint. La LED de fonctionnement s'éteint une fois le processus de charge terminé.

Port du casque

- ▶ Écartez les deux écouteurs.
- ▶ Ajustez la longueur du serre-tête de façon à ce que le casque soit confortablement installé.

Mise en marche/arrêt du casque

- ▶ Appuyez sur la touche pendant 4 secondes environ pour allumer le casque audio.

La LED de fonctionnement s'allume en bleu.

- ▶ Pour éteindre le casque audio, appuyez sur la touche pendant env. 4 secondes.

La LED de fonctionnement s'allume d'abord en rouge puis s'éteint ensuite.

- ▶ En cas de niveau de charge faible de la batterie, la LED de fonctionne-



ment clignote en rouge et vous entendez un signal sonore dans le casque audio. Rechargez la batterie à temps pour pouvoir continuer à utiliser le casque audio.

Connexion d’un périphérique de sortie audio via Bluetooth®

Le mode Bluetooth permet la réception sans fil des signaux audio d’un périphérique de sortie audio externe compatible Bluetooth. Veillez à ce que la distance entre les deux appareils ne dépasse pas 10 m.

- Il n’est pas possible de connecter simultanément plusieurs périphériques de sortie audio avec le casque.

Procédez comme suit pour connecter un nouveau périphérique de sortie audio avec le casque :

- Activez le mode Bluetooth sur le périphérique de sortie audio.
- Appuyez sur la touche 🔊 pendant 4 secondes environ pour allumer le casque audio.

Le casque audio passe automatiquement en mode de couplage Bluetooth. La LED de fonctionnement clignote alternativement en rouge et en bleu.

Le nom d’appareil du casque audio (**MD 43369**) s’affiche dans la liste des appareils du périphérique de sortie audio dès que le signal a été trouvé.

Si la saisie d’un mot de passe est nécessaire pour le couplage, entrez « **0000** ».

- Connectez maintenant votre appareil de sortie audio compatible Bluetooth avec le casque.

- Vous trouverez le cas échéant des informations sur la fonction Bluetooth de votre périphérique de sortie audio dans la notice d’utilisation correspondante.

Le couplage des deux appareils est terminé lorsque la LED de fonctionnement clignote en bleu et que le casque émet un signal sonore, confirmant la connexion.

- Lors de la transmission de signaux via Bluetooth, vous pouvez tout aussi bien contrôler la lecture via le périphérique de sortie audio qu’avec les touches de commande du casque.

Une fois allumé, le casque cherche automatiquement à se connecter au périphérique de sortie audio connecté en dernier par Bluetooth.

Procédez comme suit pour mettre fin à une connexion Bluetooth en cours à l’aide des touches de commande du casque et pour passer le casque en mode de couplage Bluetooth :

- Maintenez la touche 🔊 enfoncée pendant env. 2 secondes.

Le casque audio émet un signal acoustique qui confirme la déconnexion et la LED de fonctionnement clignote en alternance en rouge et bleu.

Le casque est maintenant prêt à être couplé à un nouveau périphérique de sortie audio compatible Bluetooth ou à un périphérique différent.

Connexion à un périphérique de sortie audio à l’aide du câble audio

Vous pouvez brancher votre casque audio pour la restitution de son sur tous les appareils équipés d’un port audio adapté (connecteur jack 3,5 mm) à l’aide d’un câble audio 3,5 mm (non fourni).

Procédez comme suit :

- Branchez le connecteur jack stéréo 3,5 mm du câble audio dans le port **AUX IN** du casque audio et connectez le câble avec le périphérique de sortie audio.

- Lancez la lecture sur le périphérique de sortie audio raccordé.

- Lors d’une transmission de signaux par câble, il n’est pas possible de commander la lecture avec les touches de commande du casque.

Conformément à la directive 2012/19/UE, l’appareil doit être recyclé de manière réglementaire une fois arrivé en fin de cycle de vie.

Les matériaux recyclables contenus dans l’appareil seront réutilisés, ce qui permet de respecter l’environnement.

L’appareil est équipé d’une batterie intégrée. Lorsque l’appareil arrive en fin de cycle de vie, ne le jetez en aucun cas avec les ordures ménagères, mais renseignez-vous auprès de votre municipalité sur les méthodes de recyclage des déchets électriques et électroniques respectueuses de l’environnement dans les points de collecte.

La batterie est installée de manière fixe et ne doit pas être remplacée par l'utilisateur lui-même.

Caractéristiques techniques

Données générales	
Poids :	200 g
Dimensions (l x H x P) :	187 x 161 x 74 mm
Réponse en fréquence :	20 Hz – 20 kHz
Impédance :	32 ohms
Tension d’identification de large bande :	200 mV
Alimentation électrique	
Interface USB (DC IN) :	5 V ⎓ 300 mA
Batterie (intégrée)	
Type de batterie :	Li-Ion, 3,7 V, 420 mAh, 1,554 Wh
Autonomie de la batterie :	Jusqu’à 12 heures
Temps de charge de la batterie :	Env. 3 heures
Connecteurs	
LINE IN :	Prise jack 3,5 mm
Températures ambiantes	
En fonctionnement :	+10 °C à +35 °C avec une humidité relative de l’air de (sans condensation) max. 80 %
Hors fonctionnement :	0 °C à +45 °C avec une humidité relative de l’air de (sans condensation) max. 80 %
Bluetooth®	
Version Bluetooth :	5.0
Profils Bluetooth :	A2DP, AVRCP
Gamme de fréquences :	2 402 – 2 480 MHz
Puissance d’émission max. :	8,0 dBm
Portée :	Jusqu’à 10 mètres (selon les conditions ambiantes)

Dans ce cas-là, utilisez les fonctionnalités de votre périphérique de sortie audio.

Utilisation

Contrôle de la lecture

- Appuyez sur la touche ⏮ pour lancer/poursuivre la lecture.
- Pendant la lecture, appuyez sur la touche ⏮ pour mettre la lecture sur pause.
- Maintenez la touche ⏮ enfoncée pour lire le titre suivant.
- Maintenez la touche ⏭ enfoncée pour lire le titre précédent.

Réglage du volume

- Appuyez sur la touche ⏮ à plusieurs reprises pour augmenter le volume.

- Un signal sonore est émis par le casque audio une fois le volume maximum atteint.

- Appuyez sur la touche ⏭ à plusieurs reprises pour baisser le volume.

Gestion des appels/fonction mains libres

Lorsque le casque audio est connecté à un téléphone mobile via Bluetooth®, vous pouvez gérer les appels téléphoniques entrants avec les touches de commande du casque et utiliser le casque comme kit mains libres.

- Appuyez sur la touche ☎ pour prendre un appel entrant.
- Maintenez la touche ☎ enfoncée pour rejeter un appel entrant.
- Pendant un appel, appuyez sur la touche ☎ pour mettre fin à l’appel.
- Appuyez brièvement deux fois de suite sur la touche ☎ pour rappeler le dernier numéro composé.

En cas de problèmes

En cas de problème avec l’appareil, vérifiez tout d’abord si vous pouvez y remédier vous-même à l’aide du tableau suivant.

N’essayez en aucun cas de réparer vous-même l’appareil. Si une réparation s’avère nécessaire, veuillez vous adresser à notre SAV.

Problème	Cause possible	Mesure
Impossible d’allumer l’appareil ou bien l’appareil s’éteint automatiquement	Niveau de charge faible de la batterie	<ul style="list-style-type: none">Chargez la batterie du casque audio.
Pas de son	<ul style="list-style-type: none">Erreur de connexion Volume réglé trop faible	<ul style="list-style-type: none">Connectez à nouveau votre périphérique de sortie audio avec le casque audio. Vérifiez que le câble audio est correctement branché. Vérifiez le réglage du volume au niveau du casque audio et du périphérique de sortie audio.

Informations relatives au SAV

Si votre appareil ne fonctionne pas de la manière dont vous le souhaitez, veuillez d’abord vous adresser à notre SAV. Il existe plusieurs façons de nous contacter :

- Au sein de notre Service Community, vous pouvez discuter avec d’autres utilisateurs ainsi qu’avec nos collaborateurs pour partager vos expériences et vos connaissances. Vous pouvez accéder à notre Service Community ici : community.medion.com.
- Vous pouvez également utiliser notre formulaire de contact disponible ici : www.medion.com/contact.
- Notre équipe du SAV se tient également à votre disposition via notre assistance téléphonique ou par courrier.

Allemagne	
Horaires d’ouverture	Électroménager et électronique grand public
Lun - Ven : de 07h00 à 23h00 <p>Sam - Dim : de 10h00 à 18h00</p>	☎0201 22099-222
Adresse du SAV	
MEDION AG 45092 Essen Allemagne	
Horaires d’ouverture	Hotline SAV
Lun - Ven : 9h00 à 19h00	☎ 02 43 16 60 30
Adresse du SAV	
MEDION France 75 Rue de la Foucaudière 72100 LE MANS France	

Suisse	
Horaires d’ouverture	Électroménager et électronique grand public
Lun - Ven : de 09h00 à 19h00	☎+41 (0)848 - 24 24 26
Adresse du SAV	
MEDION/LENOVO Service Center Ifangstrasse 6 8952 Schlieren Suisse	

Problème	Cause possible	Mesure
Nuisances sonores pendant l’utilisation du kit mains libres	<ul style="list-style-type: none">Bruits environnants trop forts Le périphérique de sortie audio se trouve en dehors de la portée du casque audio Volume réglé trop haut	<ul style="list-style-type: none">Allez dans un endroit calme. Réduisez la distance avec le périphérique de sortie audio. Réduisez le volume sur votre périphérique de sortie audio.

Nettoyage

- Éteignez le casque audio et débranchez le cas échéant la connexion par câble USB.
- Pour nettoyer le casque audio, utilisez un chiffon doux et sec.
- Évitez les solvants et produits d’entretien chimiques qui risqueraient d’endommager la surface et/ou les inscriptions de l’appareil.

Stockage en cas de non-utilisation

- Si vous n’utilisez pas le casque audio pendant une période prolongée, rangez-le dans un endroit frais et sec et veillez à ce qu’il soit protégé de la poussière et des variations extrêmes de température.

Information relative à la conformité

Par la présente, MEDION AG déclare que cet appareil est conforme aux exigences de base et aux autres réglementations en vigueur :

- Directive RE 2014/53/UE

- Directive RoHS 2011/65/UE.

La déclaration de conformité UE intégrale peut être téléchargée à l’adresse www.medion.com/conformity.

Informations sur les marques déposées

Le nom de marque et les logos Bluetooth® sont des marques déposées de Bluetooth SIG, Inc. et sont utilisés par MEDION sous licence.

La marque nominative et les logos USB™ sont des marques déposées de USB Implementers Forum, Inc. et sont utilisés par MEDION sous licence.

Les autres marques déposées appartiennent à leurs propriétaires respectifs.

Recyclage

EMBALLAGE

L’appareil est placé dans un emballage afin de le protéger contre tout dommage pendant le transport. Les emballages sont fabriqués à partir de matériaux qui peuvent être éliminés de manière écologique en étant soumis à un recyclage approprié.

APPAREIL

Il est interdit d’éliminer les appareils usagés portant le symbole ci-contre avec les déchets ménagers.

Belgique	
Horaires d’ouverture	Numéro de tél.
Lun - Ven : de 09h00 à 19h00	☎ +32 (0)2 - 200 61 98
Adresse du SAV	
MEDION B.V. John F.Kennedylaan 16a 5981 XC Panningen Pays-Bas	
Luxembourg	
Horaires d’ouverture	Numéro de tél.
Lun - Ven : de 09h00 à 19h00	☎ +352 (0)34-20 808 664
Adresse du SAV	
MEDION B.V. John F.Kennedylaan 16a 5981 XC Panningen Pays-Bas	

Mentions légales

Copyright © 2021

Date : 28. juin 2021

Tous droits réservés.

La présente notice d’utilisation est protégée par les droits d’auteur.

Toute reproduction sous forme mécanique, électronique ou autre est interdite sans l’autorisation écrite du fabricant.

L’entreprise suivante possède les droits d’auteur :

MEDION AG
Am Zehnthof 77
45307 Essen
Allemagne

Veillez noter que l’adresse ci-dessus n’est pas celle du service des retours. Contactez toujours d’abord notre SAV.

Déclaration de confidentialité

Chère cliente, cher client,

Nous vous informons que MEDION AG, Am Zehnthof 77, 45307 Essen, est responsable du traitement de vos données à caractère personnel. En matière de protection des données, nous sommes assistés par le délégué à la protection des données personnelles de notre entreprise, que vous pouvez contacter à l’adresse MEDION AG, Datenschutz, Am Zehnthof 77, D - 45307 Essen ; datenschutz@medion.com. Nous traitons vos données dans le cadre du traitement de la garantie et des processus connexes (p. ex. réparations) et nous nous référons au contrat d’achat que nous avons conclu. Nous transmettons vos données aux prestataires de services de réparation que nous avons mandatés dans le cadre du traitement de la garantie et des processus connexes (p. ex. réparations). En règle générale, nous conservons vos données personnelles pendant une période de trois ans, afin de respecter vos droits de garantie légaux.

Vous pouvez exercer vos droits d’information, de rectification, de suppression des données vous concernant ainsi que vos droits de limitation et d’opposition au traitement et à la portabilité de vos données personnelles. Toutefois, des restrictions en matière de droits d’accès et de suppression des données s’appliquent en vertu des §§ 34 et 35 de la loi fédérale allemande sur la protection des données (BDSG) (art. 23 du RGPD). En outre, il existe un droit de recours auprès d’une autorité de contrôle compétente en matière de protec-